



新加坡濱海灣聯通廣場#02-01舖

8A Marina Boulevard #02-01,  
Marina Bay Link Mall,  
Singapore (018984)

www.qi-sichuan.sg  
+65 66348277  
info@qi-sichuan.sg



## 故事

「杏」詞義為明亮的星，靈感來自川菜的基本配料——八角。這個古老的中國文字由「水」及「口」組成，反映出川菜令人垂涎慾滴的特點。

我們優秀的廚師團隊在烹調川菜方面有深厚的經驗，為傳統正宗川菜加入現代的詮釋，同時又不失川菜特有的甜、酸、麻、辣、苦、香、鹹等七種滋味。  
您將在這裡真正品嚐到川菜各式各樣的濃烈風味。

## OUR STORY

The name Qi (pronounced: chee) is defined as a shining star and inspired by one of the fundamental ingredients in Sichuan cuisine – the star anise. The Chinese character, ancient in its roots, is formed by the characters of water and mouth - reflective of the mouth watering flavours of Sichuan food.

Our team of chefs, with their deep rooted experience in Sichuan cuisine, have created a modern interpretation of traditional and authentic Sichuan dishes that reflect the “seven flavours of Sichuan” (spicy, aromatic, sweet, bitter, sour, peppery, and salty). We hope you savour the spectrum of intense flavours that you are about to enjoy.



麻辣  
Mala

Our numbing dishes where the use of chili peppers give a fiery burn while the Sichuan peppercorns provide a numbing effect to the palate.



辣  
Spicy

Our hot and intense dishes where the liberal use of chili peppers, garlands and gingers create a sharp kick without a numbing effect.



素食  
Vegetarian

Suitable for our vegetarian guests. Please inform your server of any dietary restrictions or allergies.



招牌菜  
Signature

Dishes recommended by our chef.

## 甜品 DESSERT

豆沙鍋餅 Red Bean Pancake 10


奶黃包 Golden Custard Buns 10  
3件 3 pcs

楊枝甘露 Mango Sago with Pamelo 8

椰皇芦荟芋蓉冻 Coconut and Yam Sweet Soup 8

加一服務費和現行政府稅  
All prices are subject to 10% service charge and prevailing government tax

## 飯 RICE

招牌炒飯		Qi Fried Rice	25
海鮮鍋粿		Crispy Rice with Seafood	28
什菜鍋粿		Crispy Rice with Mixed Vegetables	28
雞絲炒飯		Chicken Fried Rice	22
什菜蛋炒飯		Vegetable Egg Fried Rice	20
肉碎辣椒炒飯		Minced Pork and Chili Fried Rice	22
素辣椒炒飯		Vegetarian Chili Fried Rice	19
雞蛋炒飯		Egg Fried Rice	20
素什菜炒飯		Vegetarian Fried Rice	19
絲苗白飯 (每碗)		Jasmine Rice (per bowl)	3



麻辣  
Mala



辣  
Spicy










素食  
Vegetarian



招牌菜  
Signature

## 前菜 (冷盤) COLD APPETIZERS

口水雞		Mouth Watering Boneless Chicken	15
涼拌麻辣雲耳		Marinated Black Fungus	11
涼拌茄子		Eggplant Salad	10
拍青瓜		Smashed Cucumber	10
醉雞		Drunken Boneless Chicken	14
棒棒雞		Bang Bang Chicken in Spicy Peanut Sauce	14
麻辣牛展		Beef Shank in Chili Sauce	15
餐前小食 (每份)		Vegetarian Hors D'oeuvre (per serving)	5

加一服務費和現行政府稅  
All prices are subject to 10% service charge and prevailing government tax

## 前菜 (熱葷)

## HOT APPETIZERS

龍抄手	 	Chili Oil Wontons	15
素紅油抄手	 	Chili Oil Vegetarian Wontons	14
棒棒雲吞		Bang Bang Wontons	15
素棒棒雲吞	 	Bang Bang Vegetarian Wontons	14
生菜包 牛肉		Lettuce Wrap Beef	18
生菜包 豬或雞肉		Lettuce Wrap Pork or Chicken	18
素生菜包		Vegetarian Lettuce Wrap	16



麻辣  
Mala



辣  
Spicy










素食  
Vegetarian



招牌菜  
Signature

## 麵

## NOODLES














麻辣蝦球炒麵		Fried Noodles with Mala Prawns	28
海鮮炒麵		Fried Noodles with Seafood	28
肉絲炒麵		Fried Noodles with Shredded Pork	24
什菜炒麵		Fried Noodles with Mixed Vegetables	22
擔擔麵 豬肉	 	Dan Dan Noodles Pork	16
素擔擔麵	 	Vegetarian Dan Dan Noodles	14
酸辣薯粉		Potato Noodles in Spicy Hunan Broth	12
老京城醬麵		Beijing Style Noodles with Soy Beans	14

加一服務費和現行政府稅

All prices are subject to 10% service charge and prevailing government tax



## 豆腐 TOFU

麻婆豆腐  	Mapo Tofu	24
素麻婆豆腐  	Vegetarian Mapo Tofu	20
辣子豆腐   	Smoky Hot Tofu with Cashews	28
宮保豆腐  	Kung Pao Tofu with Peanuts	24
一口香 	Salt and Pepper Tofu	20
青菜豆腐 	Seasonal Vegetable with Tofu	20
素水煮豆腐  	Braised Tofu in Chili Oil Soup	32



麻辣  
Mala



辣  
Spicy



素食  
Vegetarian








招牌菜  
Signature

## 點心 DIM SUM







鍋貼 4件	Pan Fried Pork Dumplings 4 pcs	12
素春卷 4件	Vegetarian Spring Rolls 4 pcs	10
炸小饅頭 3件	Fried Buns 3 pcs	8
蒸小饅頭 3件	Steamed Buns 3 pcs	8

## 湯·羹 SOUP

	每位 Each serving
酸辣湯  	Hot and Sour Soup 12
素酸辣湯  	Vegetarian Hot and Sour Soup 11
雞絲粟米羹	Chicken Sweet Corn Soup 12
素粟米羹 	Vegetarian Sweet Corn Soup 11
千絲海皇羹	Seafood Soup 12
魚肚粟米湯	Corn and Fish Maw Soup 12

加一服務費和現行政府稅  
All prices are subject to 10% service charge and prevailing government tax

## 牛 BEEF

川弄 醬燒牛肋骨	 	Slow Cooked Black Angus Short Ribs in Mala Sauce	88
薑牛	 	Sugar Glazed Ginger and Scallion Beef	38
水煮美國安格斯 雪花牛肉		Braised Black Angus Beef in Chili Oil Soup	48 Small 68 Large
孜然牛肉		Cumin Beef with Roasted Chili	32
豉汁牛肉		Sautéed Beef in Black Bean Sauce	30



麻辣  
Mala



辣  
Spicy



素食  
Vegetarian



招牌菜  
Signature

## 蔬菜 VEGETABLES

鐵板茄子	 	Sizzling Eggplant with Shredded Pork	20
素魚香茄子	 	Vegetarian Eggplant	19
干扁四季豆	 	Sautéed String Beans with Minced Pork	20
素干扁四季豆	 	Vegetarian String Beans	19
上湯時菜		Seasonal Vegetable in Supreme Broth	18
時菜 (清炒或蒜蓉)		Seasonal Vegetable (with or without garlic)	16
麻辣時菜	 	Mala Vegetable	18

加一服務費和現行政府稅  
All prices are subject to 10% service charge and prevailing government tax

## 蟹.蝦

## CRAB & PRAWNS

霸王辣蟹	 	Chili Fried Sri Lanka Crab	98
霸王軟殼蟹		Spicy Soft Shell Crab	48
霸王辣蝦	 	Spicy Prawns	45
干燒蝦球		Spicy Sautéed Prawns in Sweet Chili Sauce	45
黃金蝦球		Golden Prawns with Salted Egg Yolk	40
宮保蝦球		Kung Pao Prawns with Peanuts	40
豉汁蝦球		Prawns in Black Bean Sauce	40
咕嚕蝦球		Sweet and Sour Prawns	40
翡翠蝦球		Sautéed Prawns with Celery and Cashews	40



麻辣  
Mala



辣  
Spicy



素食  
Vegetarian



招牌菜  
Signature





## 豬

## PORK

醬爆黑豚肉		Sautéed Iberico Pork Collar with Capsicums and Cashews	33
辣子黑豚肉	 	Chili Fried Iberico Pork Sichuan Style	45
蜜汁蒜香骨		Honey Garlic Spare Ribs	28
大漠風沙骨		Crispy Spicy Garlic Spare Ribs	28
鳳梨咕嚕肉		Sweet and Sour Pork with Pineapple	25
回鍋肉		Double Cooked Pork Belly	22
魚香肉絲		Sautéed Spicy Shredded Pork	22

## 羊

## LAMB

孜然羊肉粒	 	Cumin Lamb with Roasted Chili	42
水煮羊肉	 	Braised Lamb in Chili Oil Soup	48 Small 68 Large
鐵板京蔥羊肉		Sizzling Lamb	28

加一服務費和現行政府稅

All prices are subject to 10% service charge and prevailing government tax



## 雞 POULTRY

重慶辣子雞	 	Crispy Diced Chongqing Style Chicken with Cashews	38
麻辣雞片	 	Mala Chicken	28
孜然雞丁		Cumin Diced Chicken with Roasted Chili	32
鐵板香辣雞丁		Sizzling Diced Chicken	24
宮保雞丁		Kung Pao Chicken with Peanuts	24
鳳梨咕嚕雞球		Sweet and Sour Chicken	24
左宗棠雞		General Tso's Chicken	24
西檸雞		Lemon Chicken	24



麻辣  
Mala



辣  
Spicy





素食  
Vegetarian



招牌菜  
Signature

## 魚 FISH

油潑香水魚	 	Braised Garoupa Fish Fillet in Chili Oil Soup	42 Small 62 Large
川式豆酥魚	 	Fried Garoupa Fish Fillet with Sichuan Chili Miso	45
糖醋班塊		Sautéed Garoupa Fish Fillet with Glazed Sugar and Vinegar	45
干燒班塊		Pan Fried Garoupa Fish Fillet in Sweet Chili Sauce	45
成都脆鮮魷		Crispy Spicy Squid	38
干燒原條筍殼魚		Pan Fried Marble Goby in Sweet Chili Sauce (700g)	88
水煮原條筍殼魚		Braised Marble Goby in Chili Oil Soup (700g)	88

加一服務費和現行政府稅

All prices are subject to 10% service charge and prevailing government tax